



# AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

**S. SACK**  
PIERRO NACIONAL  
SECCION ESPECIAL  
S. PABLO 1179  
MORANDE 817

## INDICE DE AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

1. Alhajas, monedas y antigüedades.  
2. Automóviles, camiones y vehículos.  
3. Neumáticos, accesorios y garajes.  
4. Arriendos buscados.  
5. Arriendos ofrecidos: Casas, chalets, apartamentos y piezas. Locales, oficinas.  
6. Arbarros, insumos, frutas del país.  
7. Arboles y plantas.  
8. Armas, caza y pesca.  
9. Artículos de escritorio, librería e imprenta.  
10. Aves y animales.  
11. Billeteras y peluquería.  
12. Compra y ventas varias.  
13. Deportes, turismo y veraneo.  
14. Diversos.  
15. Educación.  
16. Fotografía, cine y ópticas científicas.  
17. Ocupaciones buscadas: Empleados, profesionales, domésticos, operarios.  
18. Ocupaciones ofrecidas: Arrendados, profesionales, domésticas.  
19. Residencias, hoteles, restaurantes.  
20. Materiales de construcción.  
21. Metales y minerales.  
22. Motores, maquinarias y artículos eléctricos.  
23. Máquinas de escribir y cestería.  
24. Muebles, menajes y artículos sanitarios.  
25. Mudanzas e interés para el hogar.  
26. Mudanzas y transportes.  
27. Negocios e instalaciones, compra y venta.  
28. Objetos y animales perdidos.  
29. Personas buscadas.  
30. Préstamos, acciones y bonos.  
31. Propiedades medicinales.  
32. Propiedades compradas: Casas, chalets, quintas y sítios.  
33. Propiedades vendidas.  
34. Propuestas públicas y particulares.  
35. Radios e instrumentos de música.  
36. Resantes voluntarios.  
37. Recitaciones y citaciones.  
38. Sastrieras e indumentarias.  
39. Talleres y composituras.  
40. Judiciales.

## AGENCIAS DE "LA NACION"

Para la recepción de avisos económicos:

- SAN DIEGO 1181  
Teléfono 76039  
CIGARRERA "EL RECORD"  
FERIA MATADERO N. 42  
PORTAL EDWARDS 2748  
CIGARRERIA  
PORTAL EDWARDS 2752  
CIGARRERIA  
SAN PABLO 2328  
PELUQUERIA  
MAPOCHO 2674  
PELUQUERIA  
PROVIDENCIA 1340  
PASTELERIA CHILE  
IRARRAZAVAL 2897  
Trente Teatro HOLLYWOOD  
MAULE 1006  
RECOLETA 704  
PELUQUERIA PARIS  
DOMINICA 835  
LAVANDERIA  
INDEPENDENCIA 319  
LAVANDERIA HIGIENICA  
HUMBERTO MUÑOZ  
SAN PABLO 1515  
ALMACEN DE MUSICA

## 1.-Alhajas, monedas

DRUVI, RELOJERO TECNICO, compuestas garantidas, vidrios, pulseras 3 a. irrompibles, redondas \$ 3. Alameda 773, oficina 11. 19 enero.

**ACERO**  
OCHAVADO CUADRADO  
REDONDO PARA MINAS  
PRECIOS BAJOS  
**S. SACK**  
S. PABLO 1179  
MORANDE 817

INOVIOS! FARA ARGOLLAS  
Fábrica Soestin, Nueva York 66  
8 Febrero

JOYERIA MEZA, BASCUNAN  
35. Composturas, relojes, garantizadas por un año. Transformaciones de alhajas: artículos para regalos, Relojes, joyas, con facilidades. 5 febrero.

ORO, JOYAS, BRILLANTES, platino, plata, monedas, antigüedades compradas, superando cualquier oferta. Bandera 72 5 Feb

NOVIOS! ARGOLLAS ORO: 14 y 18 kilates, macizas, grabadas, desde \$ 80 par. San Diego 780. Relojería Sporman. 31 Ene

U.S. REAL! ORO, JOYAS, brillantes, fantasmas, compraventa, compuesta, transformaciones, Compañía 1025, (frente Teatro Real). Teléfono 65855. 2 Feb

BRILLANTES, JOYAS!!! ORO, plata, monedas, compramos, superando cualquier oferta. Huerfanos 1121. 10 Febrero

ADMINISTRAMOS PROPIEDADES Caja Propietarios. Santa Domingo 1249. 17 Feb 1941

DEPARTAMENTO, PIEZA, arriendo. Fono 88282, Moneda 14 Enero.

RENDIMOS JOYAS DE valor, pagamos los mejores precios. Estado 370. 28 Enero

BOLETOS AGENCIA DE joyas, compramos, pagando altos precios. Avenida Bernardo O'Higgins 1017. 24 Enero

COMPRAMOS JOYAS DE valor, pagamos los mejores precios. Estado 370. 28 Enero

PLANTA CAMOTES, TOMATES, ají, berenjena y flores. Despachamos provincia. Conta embolso. Semillería Valenzuela. Mercado Central. 12 Enero

2.-Automóviles, camiones y vehículos.

VENDO CAMIONETA CHEVROLET panadera. Perfecto estado. Lucio Cuadra 1191 o Clarines 3075. Macul.

SE VENDE UN CAMION FORD. Modelo 29. Tratar y verlo en Avenida Inglaterra 1489. 11 Enero

CONTRA GESPE: OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat. 5 febrero.

CARROCERIAS CUALQUIER tipo fabricamos rápidamente. Olivos 264. Teléfono 63441. 31 Ene

ENSEÑO MANEJAR Y MECHANICA automóviles. Profesor autorizado. Almirante Barros 762. 16 Ene.

3.-Neumáticos, accesorios y garajes

PINTURA, DESABOLLADURAS automóviles. Brasil 40. 10 Enero

VENDO RUEDAS ALAMBRE Ford 23-30 Buick y Plymouth 19 y 20 Bultes 3 B. Teléfono 94428. 21 Enero

OCCASION NEUMATICOS 35 x 6 35 x 7. Londres 11. 12 Ene.

ESTACION SERVICIO LINEAL Sephyr. Brasil 40. 6 febr.

VIDRIOS FAROLES AUTOMOVILES todas marcas. Casa Copetilla. Delicias 2427. Provincial contrareembolso. 22 Enero

REPUESTOS PARA BICICLETAS, precios especiales para comerciantes. Mueblería Santiago Agustinas 847. 30 Ene.

DEPARTAMENTOS, PIEZAS; pensión, Carmen 49. 12 enero.

11.-Belleza y peluquería.

VENDESE BASO DE CAJON a vapor en perfectas condiciones de uso. San Eugenio 368. Sufina. 11 Ene.

ARRIENDO BUNGALOW NUEVA Sufina, living, escritorio, al medior, repostería, 3 dormitorios, baño completo, dependencias, 5.1200. Teatinos 220, 7.0 piso, oficina 707. 12 Ene.

ONDULACION PERMANENTE al cincuado sin electricidad, des de 29 pesos. Peluquería de la Cruz, San Antonio 380. Teléfono 84085. 30 Ene

BEDOYA HUNSDOEFER Enfermedades sangre, gonorrrea, Venéreas, Rayos para piel. Moneda 1683. 11 febrero.

ERNANI PARODI Piel, Sifilis, venéreas. Arturo Prat 177. 5 febrero.

GASTON RIVERA Hnos. Piel - Sifilis - Venéreas. Monjitas 779. 6 febrero.

BEDOYA HUNSDOEFER Enfermedades sangre, gonorrrea, Venéreas, Rayos para piel. Moneda 1683. 11 Ene

DOCTOR CASTAÑON Exclusivamente pulmón. Consultas 6-7. Agustinas 1268 edificio LA NACION 4to piso. Teléfono 8222-43457. 31 Ene

WAUGH ROJAS Cirugía. Impotencia sexual. Várices, hemorroides. Moneda 1541. Fono 32149. 6 Febrero

PROFESOR STUTZIN Ex Director Hospital Berlin. Riñón, vejiga, urinarias, peritonitis, psicofisicas, glandulas, impotencia. (Sexología) Fono 61473. Santo Domingo 12. 12 Enero

DOCTOR DIMINSTEIN Exclusividad enfermedades señoras. Partas, Rayos X. Diatermia. Ahumada 47. 31 Ene

DOCTOR BEHM Ahumada 47. 30 Enero.

DOCTOR DIMINSTEIN Exclusividad enfermedades señoras. Partas, Rayos X. Diatermia. Ahumada 47. 31 Ene

DOCTOR RODRIGUEZ Cirujano-Dentista. Andrés Bello 978. Placas completas, sin paladar. Suelo neumático. 3 Feb

DR. PABLO RAFFO SIVORI Medicina Interna. 31 Ene

WENCESLAO MUÑOZ Dentaduras artificiales. Teléfono 63822. San Diego 374. 22 Enero

WENCESLAO MUÑOZ Dentaduras artificiales. Teléfono 63822. San Diego 374. 22 Enero

WENCESLAO MUÑOZ Dentaduras artificiales. Teléfono 63822. San Diego 374. 22 Enero

SE ARRIENDA PIEZA con pensión, a la calle. Cl. cabuco 284.

15 enero.

ARRIENDO ESPLENDIDO DEPARTAMENTO centralísimo, uno o dos piezas, calle, baño, teléfono. Santo Domingo, 1210. Dep. A. 15 Ene.

SE ARRIENDAN PIEZAS. Valdés 635. 10 enero.

BUEN LOCAL ESQUINA CON instalaciones y casa habitación muy buena, hago traspaso por viaje, precio muy barato. Independencia 2325. Esquina Cefene. 11 Enero.

COMPRAMOS DENTADURAS, sencillos, usados. Bandera 72. 5 Febrero

12.-Compra y venta: varias.

VENDESE ALMACEN \$ 18.000, único cuatro esquinas, casa-habitación. Sierra Bells 1988. 11 Ene.

ALAMBRE DEL 14, PREPARADO para enfardar pasto, tengo justo treinta mil kilos. 230. Ofrece Eduardo Oteiza S. Teléfono 90882. Exposición 96 esquina M. Montt. 12 Enero.

13.-Compra y venta: varias.

DEL FABRICANTE AL CONSUMIDOR. Jarcias acero, cordel, hilos Sisal, cáñamo. Fabrica: Delicias 3786. Teléfono 90206. 26 Enero.

14.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

15.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

16.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

17.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

18.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

19.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

20.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

21.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

22.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

23.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

24.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

25.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

26.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

27.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

28.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

29.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

30.-Compra y venta: varias.

REINARA MERCURIO, malo. Aconséjase propietario mediante Horóscopo Astroológico. Numerológico y Totem Estrella. Milagrosa. Carrera, asistente rápida dicha donde Bela - Hurr. 24 Enero.

31.-Compra y venta: varias.

REINARA MERC

HORACIO HEVIA LABBE  
PresidenteAdolfo Fuentes Rojas Eleodoro E. Guzmán F.  
Director Gerente

## RELACIONES CHILENO-BOLIVIANAS

Durante el último lapso las relaciones económicas, comerciales y culturales con la República hermana Bolivia se han visto tonificadas por una serie de resoluciones emanadas de la previsión y buen sentido con que las esferas oficiales, de ambos países, conducen todos aquellos asuntos en que los intereses bolivianos y chilenos se presentan solidarios.

En la última celebración de nuestro aniversario patrio, militares bolivianos vinieron de la altiplanicie y descendieron al valle chileno, concurriendo a las festividades del día máximo nacional. Los distinguidos militares visitantes tuvieron, entonces, oportunidad de intercambiar con sus colegas chilenos y constatar así la cordialidad y espontaneidad con que se establecen los lazos de amistad entre unos y otros.

Por otra parte, numerosos estudiantes del país hermano concurren a las aulas de las distintas Escuelas y reciben las enseñanzas que las esferas pedagógicas nuestras prodigan con celo y eficiencia. Este caudal de estudios bolivianos crece cada año en la estación estival, en que nunca faltan representantes de la altiplanicie que ingresen a la Escuela de Verano, tanto en calidad de alumnos como de profesores.

Anfayear se firmó un Convenio de Intercambio de Valijas Postales Aéreas, que facilitará enormemente las relaciones epistolares entre las dos naciones, permitiéndose así que el pensamiento íntimo y la comunicación comercial se establezcan con rapidez entre los connacionales y colaboradores comerciales residentes en ambos países.

Todas estas alternativas de la vida internacional chileno-boliviana se han realizado por mediación del Embajador del Gobierno del Altiplano, el Excmo. señor Hernando Siles, que, con celo digno de encomio, ha propiciado toda idea o acuerdo que vaya en pro de una vinculación más estrecha entre su país y el

Ahora la distancia geográfica que separa ambas naciones, que tan bien ha sabido reducir el amable Embajador, desaparece totalmente con el viaje del promovido Ministro de Relaciones Exteriores y Comercio de Chile, don Manuel Bianchi Gundlán, quien, a instancias del Canciller boliviano, Ostría Gutiérrez, ha realizado un rápido viaje a La Paz.

El Canciller Ostría Gutiérrez ha recordado la visita que nos hiciera uno de sus más ilustres predecesores en la Cartera de Relaciones de la nación hermana, el señor Juan Finot, y ha instado al señor Bianchi Gundlán a trasladarse al Altiplano, para procurar un conocimiento más íntimo y directo del pensamiento y propósitos, de ambos Gobiernos, en lo que se refiere a diversos problemas fundamentales, comunes a Chile y Bolivia y a otros de trascendencia continental.

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.

La visita oficial de la primera autoridad diplomática chilena, a petición del propio Gobierno de Bolivia, es fuente de interesantes sugerencias, máxime si se considera que esta invitación se hace en vísperas de la Conferencia Económica entre las naciones de la "Cuenca del Plata", en la cual también participará el Gobierno del Altiplano.

Es indudable que, genéricamente, las naciones americanas se integran, ante todo, en la persona continental, atraídas por los vínculos raciales y económicos y por la comunidad de vida internacional. Sin embargo, dentro de esa solidaridad continental se establecen bloques económicos y culturales diversos, entre los cuales se destacan especialmente los regímenes del Atlántico y del Pacífico.

Bolivia, país mediterráneo, es atraído por ambas vertientes oceánicas, y su participación en una conferencia económica de rotulación atlántica es de trascendencia para las naciones del régimen del Pacífico.

Por eso, repetimos, es de gran importancia la invitación y el viaje del Canciller y del Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Marcelo Ruiz Solar, en vísperas del torneo económico inter-atlántico.

## Posibilidades absurdas

Las palabras del senador don Florencio Durán Berna, acerca de la posición que debe adoptar el Partido Radical, frente al momento político, merecen una amplia y posada consideración de ese comunismo. Encarnan el pensamiento de un sector importante del radicalismo, de un grupo de dirigentes con una ciencia decisiva dentro del Partido, y, naturalmente, se quiere mantener la unidad de ese conglomerado, que ya ejerce la Derecha.

Podría el Partido Radical tener confianza alguna en un Partido, como el Comunista, que, a poco de haberse organizado el Frente Popular, se descentró de su sector. No sería tampoco procedente el concluirlo de orden político y electoral, prescindiendo de su voluntad de manejarse alejado de las maniobras del Partido Comunista, cuya acción para ese sector es de gran importancia.

Por esto creemos que las palabras del senador Durán Berna, acerca de la posición que debe adoptar el Partido Radical, frente al momento político, merecen una amplia y posada consideración de ese comunismo. Encarnan el pensamiento de un sector importante del radicalismo, de un grupo de dirigentes con una ciencia decisiva dentro del Partido, y, naturalmente, se quiere mantener la unidad de ese conglomerado, que ya ejerce la Derecha.

Podría el Partido Radical tener confianza alguna en un Partido, como el Comunista, que, a poco de haberse organizado el Frente Popular, se descentró de su sector. No sería tampoco procedente el concluirlo de orden político y electoral, prescindiendo de su voluntad de manejarse alejado de las maniobras del Partido Comunista, cuya acción para ese sector es de gran importancia.

Por esto creemos que las palabras del senador Durán Berna, acerca de la posición que debe adoptar el Partido Radical, frente al momento político, merecen una amplia y posada consideración de ese comunismo. Encarnan el pensamiento de un sector importante del radicalismo, de un grupo de dirigentes con una ciencia decisiva dentro del Partido, y, naturalmente, se quiere mantener la unidad de ese conglomerado, que ya ejerce la Derecha.

Podría el Partido Radical tener confianza alguna en un Partido, como el Comunista, que, a poco de haberse organizado el Frente Popular, se descentró de su sector. No sería tampoco procedente el concluirlo de orden político y electoral, prescindiendo de su voluntad de manejarse alejado de las maniobras del Partido Comunista, cuya acción para ese sector es de gran importancia.

No podemos dar crédito a las informaciones que se han dado en los últimos días, acerca del flujo y refluxo de la política en el seno de este Partido. Se ha llegado a afirmar que se habría suscrito un pacto secreto entre diri-

DEL SEÑOR RAFAEL H. ELIZALDE  
LA FUERZA CONTRA LA RAZON

"El actual Senador y ex Ministro de Relaciones del Ecuador, señor don Rafael H. Elizalde, accediendo a un ruego del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, honró, con el brillante discurso que viene a continuación, nuestras radiodifusiones semanales. 'El eminente orador y diplomático, con su palabra autorizada por más de treinta años de carrera y de vida interamericana, ha hecho un examen franco y valiente de la política exterior de su país, y ha dejado sus palabras a la publicidad, rindiendo homenaje a su talento y a su noble y desinteresado aporte americano'. — ERNESTO BARROS JARPA, presidente del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura."

Para quienes han hecho de la modificación su norma de conducta, del dominio de sí mismos, su constante pre-ocupación, de la justicia el ideal que intentaron descubrir o realizar por medio del estudio del Derecho; para quienes, más por educación, quizá, que por naturaleza, son enemigos de la violencia, respetuosos del derecho ajeno y de la dignidad humana; para quienes, en fin, sean partidarios de la libertad sin más límites que los que impongan la libertad o el derecho de los demás, el espectáculo del mundo en estos instantes significa algo así como la anulación de la propia vida y hace nacer, del fondo de nuestro ser, la protesta y la condenación de los agresores.

Cada hombre que piensa y cada mujer que siente, tienen ya formada su opinión, y cada cual cree, o presume, tener la justicia de su parte. El prejuicio obstruye la claridad del sol de la verdad, porque pone una venda de miedos y espontaneidad con que se establecen los lazos de amistad entre unos y otros.

Por otra parte, numerosos estudiantes del país hermano concurren a las aulas de las distintas Escuelas y reciben las enseñanzas que las esferas pedagógicas nuestras prodigan con celo y eficiencia. Este caudal de estudios bolivianos crece cada año en la estación estival, en que nunca faltan representantes de la altiplanicie que ingresen a la Escuela de Verano, tanto en calidad de alumnos como de profesores.

Anfayear se firmó un Convenio de Intercambio de Valijas Postales Aéreas, que facilitará enormemente las relaciones epistolares entre las dos naciones, permitiéndose así que el pensamiento íntimo y la comunicación comercial se establezcan con rapidez entre los connacionales y colaboradores comerciales residentes en ambos países.

Todas estas alternativas de la vida internacional chileno-boliviana se han realizado por mediación del Embajador del Gobierno del Altiplano, el Excmo. señor Hernando Siles, que, con celo digno de encomio, ha propiciado toda idea o acuerdo que vaya en pro de una vinculación más estrecha entre su país y el

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.

La visita oficial de la primera autoridad diplomática chilena, a petición del propio Gobierno de Bolivia, es fuente de interesantes sugerencias, máxime si se considera que esta invitación se hace en vísperas de la Conferencia Económica entre las naciones de la "Cuenca del Plata", en la cual también participará el Gobierno del Altiplano.

Es indudable que, genéricamente, las naciones americanas se integran, ante todo, en la persona continental, atraídas por los vínculos raciales y económicos y por la comunidad de vida internacional. Sin embargo, dentro de esa solidaridad continental se establecen bloques económicos y culturales diversos, entre los cuales se destacan especialmente los regímenes del Atlántico y del Pacífico.

Bolivia, país mediterráneo, es atraído por ambas vertientes oceánicas, y su participación en una conferencia económica de rotulación atlántica es de trascendencia para las naciones del régimen del Pacífico.

Por eso, repetimos, es de gran importancia la invitación y el viaje del Canciller y del Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Marcelo Ruiz Solar, en vísperas del torneo económico inter-atlántico.

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.

La visita oficial de la primera autoridad diplomática chilena, a petición del propio Gobierno de Bolivia, es fuente de interesantes sugerencias, máxime si se considera que esta invitación se hace en vísperas de la Conferencia Económica entre las naciones de la "Cuenca del Plata", en la cual también participará el Gobierno del Altiplano.

Es indudable que, genéricamente, las naciones americanas se integran, ante todo, en la persona continental, atraídas por los vínculos raciales y económicos y por la comunidad de vida internacional. Sin embargo, dentro de esa solidaridad continental se establecen bloques económicos y culturales diversos, entre los cuales se destacan especialmente los regímenes del Atlántico y del Pacífico.

Bolivia, país mediterráneo, es atraído por ambas vertientes oceánicas, y su participación en una conferencia económica de rotulación atlántica es de trascendencia para las naciones del régimen del Pacífico.

Por eso, repetimos, es de gran importancia la invitación y el viaje del Canciller y del Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Marcelo Ruiz Solar, en vísperas del torneo económico inter-atlántico.

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.

La visita oficial de la primera autoridad diplomática chilena, a petición del propio Gobierno de Bolivia, es fuente de interesantes sugerencias, máxime si se considera que esta invitación se hace en vísperas de la Conferencia Económica entre las naciones de la "Cuenca del Plata", en la cual también participará el Gobierno del Altiplano.

Es indudable que, genéricamente, las naciones americanas se integran, ante todo, en la persona continental, atraídas por los vínculos raciales y económicos y por la comunidad de vida internacional. Sin embargo, dentro de esa solidaridad continental se establecen bloques económicos y culturales diversos, entre los cuales se destacan especialmente los regímenes del Atlántico y del Pacífico.

Bolivia, país mediterráneo, es atraído por ambas vertientes oceánicas, y su participación en una conferencia económica de rotulación atlántica es de trascendencia para las naciones del régimen del Pacífico.

Por eso, repetimos, es de gran importancia la invitación y el viaje del Canciller y del Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Marcelo Ruiz Solar, en vísperas del torneo económico inter-atlántico.

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.

La visita oficial de la primera autoridad diplomática chilena, a petición del propio Gobierno de Bolivia, es fuente de interesantes sugerencias, máxime si se considera que esta invitación se hace en vísperas de la Conferencia Económica entre las naciones de la "Cuenca del Plata", en la cual también participará el Gobierno del Altiplano.

Es indudable que, genéricamente, las naciones americanas se integran, ante todo, en la persona continental, atraídas por los vínculos raciales y económicos y por la comunidad de vida internacional. Sin embargo, dentro de esa solidaridad continental se establecen bloques económicos y culturales diversos, entre los cuales se destacan especialmente los regímenes del Atlántico y del Pacífico.

Bolivia, país mediterráneo, es atraído por ambas vertientes oceánicas, y su participación en una conferencia económica de rotulación atlántica es de trascendencia para las naciones del régimen del Pacífico.

Por eso, repetimos, es de gran importancia la invitación y el viaje del Canciller y del Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Marcelo Ruiz Solar, en vísperas del torneo económico inter-atlántico.

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.

La visita oficial de la primera autoridad diplomática chilena, a petición del propio Gobierno de Bolivia, es fuente de interesantes sugerencias, máxime si se considera que esta invitación se hace en vísperas de la Conferencia Económica entre las naciones de la "Cuenca del Plata", en la cual también participará el Gobierno del Altiplano.

Es indudable que, genéricamente, las naciones americanas se integran, ante todo, en la persona continental, atraídas por los vínculos raciales y económicos y por la comunidad de vida internacional. Sin embargo, dentro de esa solidaridad continental se establecen bloques económicos y culturales diversos, entre los cuales se destacan especialmente los regímenes del Atlántico y del Pacífico.

Bolivia, país mediterráneo, es atraído por ambas vertientes oceánicas, y su participación en una conferencia económica de rotulación atlántica es de trascendencia para las naciones del régimen del Pacífico.

Por eso, repetimos, es de gran importancia la invitación y el viaje del Canciller y del Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Marcelo Ruiz Solar, en vísperas del torneo económico inter-atlántico.

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.

La visita oficial de la primera autoridad diplomática chilena, a petición del propio Gobierno de Bolivia, es fuente de interesantes sugerencias, máxime si se considera que esta invitación se hace en vísperas de la Conferencia Económica entre las naciones de la "Cuenca del Plata", en la cual también participará el Gobierno del Altiplano.

Es indudable que, genéricamente, las naciones americanas se integran, ante todo, en la persona continental, atraídas por los vínculos raciales y económicos y por la comunidad de vida internacional. Sin embargo, dentro de esa solidaridad continental se establecen bloques económicos y culturales diversos, entre los cuales se destacan especialmente los regímenes del Atlántico y del Pacífico.

Bolivia, país mediterráneo, es atraído por ambas vertientes oceánicas, y su participación en una conferencia económica de rotulación atlántica es de trascendencia para las naciones del régimen del Pacífico.

Por eso, repetimos, es de gran importancia la invitación y el viaje del Canciller y del Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Marcelo Ruiz Solar, en vísperas del torneo económico inter-atlántico.

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.

La visita oficial de la primera autoridad diplomática chilena, a petición del propio Gobierno de Bolivia, es fuente de interesantes sugerencias, máxime si se considera que esta invitación se hace en vísperas de la Conferencia Económica entre las naciones de la "Cuenca del Plata", en la cual también participará el Gobierno del Altiplano.

Es indudable que, genéricamente, las naciones americanas se integran, ante todo, en la persona continental, atraídas por los vínculos raciales y económicos y por la comunidad de vida internacional. Sin embargo, dentro de esa solidaridad continental se establecen bloques económicos y culturales diversos, entre los cuales se destacan especialmente los regímenes del Atlántico y del Pacífico.

Bolivia, país mediterráneo, es atraído por ambas vertientes oceánicas, y su participación en una conferencia económica de rotulación atlántica es de trascendencia para las naciones del régimen del Pacífico.

Por eso, repetimos, es de gran importancia la invitación y el viaje del Canciller y del Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Marcelo Ruiz Solar, en vísperas del torneo económico inter-atlántico.

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.

La visita oficial de la primera autoridad diplomática chilena, a petición del propio Gobierno de Bolivia, es fuente de interesantes sugerencias, máxime si se considera que esta invitación se hace en vísperas de la Conferencia Económica entre las naciones de la "Cuenca del Plata", en la cual también participará el Gobierno del Altiplano.

Es indudable que, genéricamente, las naciones americanas se integran, ante todo, en la persona continental, atraídas por los vínculos raciales y económicos y por la comunidad de vida internacional. Sin embargo, dentro de esa solidaridad continental se establecen bloques económicos y culturales diversos, entre los cuales se destacan especialmente los regímenes del Atlántico y del Pacífico.

Bolivia, país mediterráneo, es atraído por ambas vertientes oceánicas, y su participación en una conferencia económica de rotulación atlántica es de trascendencia para las naciones del régimen del Pacífico.

Por eso, repetimos, es de gran importancia la invitación y el viaje del Canciller y del Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Marcelo Ruiz Solar, en vísperas del torneo económico inter-atlántico.

Así, el viaje del Canciller señor Bianchi Gundlán es la culminación de esta invariable línea de intercambio material y espiritual que en todo momento han mantenido los círculos oficiales de ambas naciones.



Contralmirante don Ernesto Espinoza Mujica.

Artillería de Costa y Comandante de nuestra primera Unidad naval, el Latorre. Como alma grande y generosa que fué, no díjimos cabida a las pequeñeces que pudo encontrar en su camino.

Con ocasión de su retiro de la marina, al final de un hermoso y sentido discurso que pronunció, dijo: "Me retiro de la marina, queriendo más que nunca", frase ésta que refleja su profunda vocación de marinero y su espíritu grande y selecto.

El desaparecimiento de este ilustre Jefe, enluta a distinguídos hogares de Santiago y Concepción, entre otros, al del General don Arturo Espinoza Mujica, hermano del extinto.

## ESTOS DEL MINISTERIO DE HAITI

## LA SRA. CARMEN ROSA MATORANA V. DE CUEVAS.

Después de larga y penosa enfermedad, dejó de existir el jueves ppdo. la señora Carmen Rosa Matorana v. de Cuevas.

Tuvo la desgracia de perder a su esposo, el distinguido caballero don Juan Francisco Cuevas, cuando aún tenía que afrontar la tarea de educar a varios de sus hijos, lo que hizo con la energía y cristiana bondad que caracterizaron todas sus actuaciones en la vida.

Profundamente católica, su fe y la presencia de sus hijos y nietos, la confortaron en sus últimos momentos.

La Sra. Carmen Rosa Matorana v. de Cuevas, muere a los 74 años, rodeada del respeto y admiración de cuantos tuvieron la dicha de conocerla y que pudieron apreciar las grandes virtudes que adornaron su carácter.

Habana, don Benjamin Moreno y familia.

## grandes reuniones en el Casino Municipal de Viña del Mar.

## EN YA LOS PREPARATIVOS PARA EL SUCESO DEL FIESTA DEL "DERBY DAY" EN EL CASINO.

Tanto para el "diner danst", en el Cabaret, como para la reunión de confianza en los comedores, se han reservado ya numerosas mesas y las que aún quedan disponibles pueden solicitarse en la oficina de la Administración del establecimiento, o llamando al teléfono 80036.

Para la hermosa reunión de esta noche, los elementos artísticos que con singular éxito actúan en el Casino, como asimismo los grandes conjuntos orquestales, han elaborado un programa especial que, a no dudarlo, deleitará a la concurrencia, ampliamente.

## FIESTA DE GALA DEL "DERBY DAY".

La Dirección Superior del Casino de Viña del Mar, como en años anteriores, prepara ya para el sábado 18 del actual, víspera de la tradicional carrera de "El Derby", una suntuosa fiesta de gala, que contará con la asistencia de destacadas personalidades y de las familias más distinguidas de la sociedad chilena y de las colectividades extranjeras.

Tenemos encargo de avisar que para esta brillante reunión del "Derby Day", pueden reservarse las mesas, desde luego.

En próximas ediciones daremos más detalles de este gran suceso social de la temporada veraniega viñamarina, que este año se verá superado por los esfuerzos que se gastan en su organización.

## ANIMAVIDA

pidala a nuestros distribuidores, y en caso de no ser atendido directamente a nuestro Depósito General:

Exposición 1207

Teléfono 90630

PRECIO \$ 29

Cajón 48 botellas  
puesto a domicilio

## ADVERTENCIA:

No se deje sorprender por el canje de botellas vacías de Panimávida, que actualmente valen \$ 0.65 cada una por otras de distinto valor.



SEÑORITA RAQUEL LEHMANN CHAFOUR,  
que hoy contraerá matrimonio con el doctor don Enrique Rosemblit W., en casa de la novia

CHARLA DEL SEÑOR  
RAFAEL ELIZALDE.

## BAUTIZO.—

Muy comentada ha sido la charla que bajo los auspicios del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, dió el jueves último en la audición "El Nuevo Mundo" el doctor don Rafael Elizalde, Senador de Guayaquil, Vicepresidente del Senado Ecuatoriano y Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores del mismo. Con la galanura de estilo propio del Excmo. Señor Elizalde abordó temas de gran interés para las dos Américas.

LA SEÑORA MAXIMA  
GARAT DE GRIFFIN.—

Ha fallecido en esta capital la respetable dama con cuyo nombre encabezamos estas líneas. Sus ejemplarizadoras virtudes, su espíritu ecuánime y bondadosa la hicieron querida y estimada de cuantos la rodearon.

Su fallecimiento enluta distinguidos hogares, entre ellos los de sus hijos Carlos Griffin, correspondiente del "The New York Times" en Chile y del señor Arturo Griffin.

Sus funerales se efectuarán hoy, privadamente.

DON EDUARDO  
ESPEJO IBÁÑEZ.—

Ha sido bondamente lamentado el sensible fallecimiento del señor Eduardo Espejo Ibáñez, hombre de relevante acreditación que supo captarse el aprecio y simpatía en los cargos que ocupara en la Aduana y en el Instituto Nacional de Santiago.

Militante desde largos años en el radicalismo se destacó por su carácter recto de hombre de hogar y fiel cumplidor de sus deberes.

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 A. M.

SKANDINAVISK  
GUDSTJENESTE.—

Sondag den 12. Januar kl. 5 pm afholdes skandinavisk gudstjjeneste i Union Church Pedro de Valdivia esq. Providence ved Legationspræst Axel G. Krebs fra den danske kirke i Buenos Aires.

Efter Gudstjjenesten vil der blive selskabellig sammenkomst.

Alle skandinaver er velkomme.

BRITISH BROADCASTING  
CORPORATION

## SABADO 11 DE ENERO DE 1941

Hora chilena:

18.25 Anuncios del programa.

18.30 Música, anunciad en castellano y portugués.

19.45 Noticias en castellano.

20.15 Noticias en portugués.

21.15 Noticias en inglés.

21.15 "Teléfono Internacional", en castellano.

22.00 Noticias en castellano.

22.30 Fin de la transmisión.

Los programas son irradiados en las ondas de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.55 metros (9.51 megaciclos) y 23.29 metros (11.86 megaciclos). También se irradián en la onda de 19.82 metros (15.14 megaciclos) hasta las 21.15 horas semanalmente.

Se podrá escuchar el programa dirigido a Estados Unidos en las ondas de 31.32 metros (9.58 megaciclos) y 49.10 metros (6.11 megaciclos).

Sonando el sonido irradiado en la onda de 31.5

## Campaña de represalia contra los Thailandeses iniciaron los franceses de Indochina

La capital de Thailand, Bangkok fué atacada por la aviación de las fuerzas francesas. — Thailand anuncia nuevas incursiones en Indochina. — Una ciudad de Cambodia envuelta en llamas

VICHY, 10. (A. P.) — Un comunicado del Ministerio de Colonias, anuncia que las fuerzas francesas de Indochina han lanzado una campaña de represalias contra los thailandeses.

Dichas represalias han sido provocadas por el "recrecimiento", desde el 5 de enero, de los ataques de fuerzas thailandesas, que han estado ocurriendo diariamente desde el 29 de diciembre, pero niega "los rumores propagados en el extranjero sobre supuestos éxitos de las represalias".

El comunicado lista 19 diferentes incursiones fronteñas en fecha 7 de enero, cuatro más al día siguiente y otros que incluyen bombardeos aéreos contra 11 localidades donde ha habido muchos muertos y heridos.

De acuerdo con el comunicado que las represalias siguen su curso.

Aparentemente el camino está expedito para futuras negociaciones que pondrán fin a los actos hostiles que, según parece, han sido cometidos por autoridades destacadas en la frontera, en el óvalo de Bangkok.

Se admite en el comunicado que la nueva actividad thailandesa es "considerable".

**BOMBARDEO DE BANGKOK** BANGKOK, 10. (U. P.) — El alto comando informa que aviones franceses trataron de atacar a Bangkok, a las 1.30 A. M. — manifestó que la fuerza aérea en

represalia bombardeó después a Phnompenh y Saigon.

Bangkok fué repentinamente obsequiada a la 1.30 A. M. cuando el alto comando comunicó que tres aviones franceses habían cruzado la frontera. Uno de los atacantes pudo penetrar en la provincia del este, el otro entró en la provincia del norte y el último en vaho trato de penetrar las defensas de Bangkok. Manifestó que los cañones antiaéreos entraron en acción y que los aviones de caza thailandeses desparazaron el vuelo a la luna y se trajeron en combate con los atacantes. Los invasores fueron alejados pero alcanzaron a lanzar algunas bombas causando algunos daños.

El comunicado alega que los aviones franceses bombardearon Ubol y Korat causando la muerte de un niño. El miércoles aviones thailandeses bombardearon Battambang y Siemreap. Manifestó que los thailandeses siguen avanzando en el sector de Aranya sin que se le presente resistencia. Mientras tanto, oficialmente se ha desmentido la declaración de guerra, y se dice que Thailandia solamente está llevando a cabo "represalias" en contra de Francia.

**SISOPON DESTRUIDA POR EL FUEGO** SINGAPORE, 10. (A. P.) — El Consulado de Thailand en es-

trada comunicó que la fuerza aérea de los thailandeses había completamente destruido la ciudad de Sisopon, en la provincia de Sisopon, situada en la provincia indochina de Cambodia, habría sido completamente destruida por el fuego a consecuencia de un bombardero que habían efectuado en su avioneta, thailandeses.

**CONTRATAQUES ANUNCIA BANGKOK** BANGKOK, 10. (A. P.) — El Alto Comando thailandeses anuncia su decisión de efectuar ataques aéreos, diurnos y nocturnos contra Saigon, Dalat, Pnompenh y otras grandes ciudades de la Indochina francesa, en represalia por el pretendido intento de los franceses de bombardear a Bangkok, Ubol y Prachinburi.

El comunicado alega que los aviones franceses habían intentado atacar anche las ciudades de un niño. El miércoles aviones thailandeses bombardearon Battambang y Siemreap. Manifestó que los thailandeses siguen avanzando en el sector de Aranya sin que se le presente resistencia. Mientras tanto, oficialmente se ha desmentido la declaración de guerra, y se dice que Thailandia solamente está llevando a cabo "represalias" en contra de Francia.

**SISOPON DESTRUIDA POR EL FUEGO** SINGAPORE, 10. (A. P.) — El Consulado de Thailand en es-

## EL REPRESENTANTE DE ROOSEVELT SOSTUVO PROLONGADA ENTREVISTA CON EL PRIMER MINISTRO INGLES

Se ignora los puntos conversados durante la reunión. — Existe la creencia en Londres que

Mr. Hopkins lleva una misión determinada y no sólo la de observar la situación

### DECLARACIONES DE Mr. HOPKINS

LONDRES, 10. — (U. P.) — Hoy inició sus actividades oficiales el enviado personal del presidente de Estados Unidos, ante el gobierno británico, Mr. Harry Hopkins, quien llegó ayer por la noche, durante el bombardeo aéreo alemán.

Por la mañana Mr. Hopkins salió para la embajada norteamericana, y desde allí se dirigió a visitar al primer ministro Mr. Winston Churchill, y otros ministros, con quienes almorcó en el Ministerio de Relaciones Exteriores. La conferencia se prolongó por dos horas y media, pero no se ha sabido que trataron.

La prolongación de la entrevista hizo que Mr. Hopkins abandonara su proyecto de permanecer en Inglaterra "hasta completar mi misión" conjetuándose que se prolongará por lo menos dos semanas y no más de cuatro. Confirmó que hoy se había entrevistado también con Mr. Eden y lord Halifax.

Predijo Mr. Hopkins que la máxima ayuda de Estados Unidos a Gran Bretaña ocurriría a fines de 1941 o principios de 1942. "Habrá, dijo, un esfuerzo completamente unificado en la producción material de Estados Unidos, para nuestro uso y el de Gran Bretaña, China y Grecia".

En cuanto a la designación de lord Halifax, expresó: "Tendrá un gran éxito como embajador".

Interrogado por los periodistas de si tenía una idea de quien ganaría la guerra, expresó: "En verdad la tengo. No me cabe la menor duda sobre el resultado de esta guerra".

### HABLA OTRA ENTREVISTA

Añadió que volvería a entrevistarse con Churchill "en el futuro inmediato", robusteciendo así la impresión que ya existía de que negociaría

directamente con el jefe del gobierno. También dió la impresión Mr. Hopkins de que trae una misión definitiva y no solamente la de observar e informar sobre las condiciones existentes en este país.

Dijo a los periodistas el enviado norteamericano que permanecerá en Inglaterra "hasta completar mi misión" conjetuándose que se prolongará por lo menos dos semanas y no más de cuatro. Confirmó que hoy se había entrevistado también con Mr. Eden y lord Halifax.

Predijo Mr. Hopkins que la máxima ayuda de Estados Unidos a Gran Bretaña ocurriría a fines de 1941 o principios de 1942. "Habrá, dijo, un esfuerzo completamente unificado en la producción material de Estados Unidos, para nuestro uso y el de Gran Bretaña, China y Grecia".

En cuanto a la designación de lord Halifax, expresó: "Tendrá un gran éxito como embajador".

Interrogado por los periodistas de si tenía una idea de quien ganaría la guerra, expresó: "En verdad la tengo. No me cabe la menor duda sobre el resultado de esta guerra".

### AVISOS CLASIFICADOS

**RESOLUCION CUARTO JUZGADO, citó Defensor Menores y parentales. — Víctor, Rosé y P. Mafra. Delegado judicial, cito 13 actual, 15 horas, fin de liberar nombramiento guardador. — Secretario. 13 En.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Segundo edicto: cito, llamo y empleo al reo ausente Felipe Barraza, a fin hacerle efectiva la orden aprehension librada en su contra para que en término 15 días, desde esta fecha, se presente a defenderse de los cargos que contra él se sigue por estafa a Marta Ubilla, hallo aprehendido de ser declarado rebelde y parar los perjuicios consiguientes. — Santiago, 30 diciembre 1940. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — Primero edicto: cito, llamo y empleo al reo ausente Raúl Gabler Herrera, a fin hacerle efectiva la orden detención ilimitada, para que en término 15 días, desde esta fecha, se presente a defenderse de los cargos que contra él se sigue por estafa a Marta Ubilla, hallo aprehendido de ser declarado rebelde y parar los perjuicios consiguientes. — Santiago, 31 diciembre 1940. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la tramitación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 4 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Echeverría, este tribunal ha dispuesto que se llame por aviso a Carlos Pérez Jiménez, para que presente a su afianzado, hallo aprehendido de hacer efectiva la fianza, a fin de que comparezca a prestar declaraciones dentro de los tres días, de acuerdo con la orden de continuación de la causa, sin su comparecencia. — Santiago, 3 enero 1941. — Camilo Bustos, juez. — Echeverría, secretario. 11 enero.**

**5.º JUZGADO DEL CRIMEN. — En la causa N.º 17892, seguida contra Raúl Oliva, por hurto a Luis Eche**

# LA ZONA INDUSTRIAL DEL RHUR FUE OBJETO DE VIOLENTO BOMBARDEO DE LA REAL FUERZA AEREA

Entre los objetivos británicos figuraron también los puertos interiores de Duisberg, Ruhrot y Dusseldorf. La planta de almacenamiento de petróleo de Rotterdam y el puerto francés de Brest fueron alcanzados por las bombas. — Grandes incendios y explosiones en estos objetivos militares. — Ataque aéreo contra Calais

## SOBRE UNA EXTENSA AREA DE INGLATERRA ACTUO LA "LUFTWAFFE"

### INFORMACION DE BERLIN

LONDRES, 10. — (U. P.) — La zona industrial alemana del Rhur fue objeto de un violento bombardeo por aviones de la Real Fuerza Aérea, que anoche incursionaron sobre esa zona enemiga y alcanzaron hasta el sector de Rotterdam y la base de Brest, en la costa francesa.

El comunicado del Ministerio del Aire dando cuenta de este ataque, expresaba: "El principal ataque de los bombarderos de la R. F. A. se dirigió noche contra el Rhur, donde también desde esta parte de la costa el desfile de los pueblos petroleros de Gelsenkirchen y otros objetivos fueron alcanzados. También fueron atacados los muelles de Rotterdam".

En la planta de petróleo sin nombre de Gelsenkirchen se produjeron explosiones e incendios. Los puertos interiores de Duisberg, Ruhrot y Dusseldorf, también fueron alcanzados por un bombardeo explicativo del comunicado: "así como otros objetivos del Rhur, incluyendo las fábricas, altos hornos y ferrocarriles, fueron igualmente bombardeados".

Otros objetivos incluyeron la planta de almacenamiento de petróleo de Rotterdam, los muelles de Wushing, Dunkerque y Calais. El puente ferroviario entre Egersund y la costa noreste de Noruega, fue severamente dañado en un ataque realizado por bombarderos del escuadrón de la costa.

Los aviones británicos no regresaron a sus bases.

Al emprender el ataque contra Gelsenkirchen hubo nubes de humo que impidieron la perfecta visibilidad del objetivo; sin embargo, alrededor de las 8 P. M. despegó un poco el cielo, y los bombarderos que llegaron al objetivo entre esa hora y poco después de la medianoche, regresaron por la luz de la luna, dejando toda su carga de bombas en el blanco.

Los aviones de combate de la escuadra efectuaron ataques con ametralladoras desde poca altura dirigiéndose contra los emplazamientos de cañones, y puestos de tropas enemigas, en las cercanías de Wissant.

También fue intensamente ametrallado un puesto de observación, que se habían provisto de muchos incendios entre los edificios de las fábricas, y pronto una espesa nube de humo cubrió el sector. El humo ocultó a las dificultades para observar los resultados finales del ataque, pero, dice el escuadrón, "como ocurre siempre las noches nubladas, es seguro que se han causado más daños de los que se observan".

Los incendios causados en Rotterdam eran visibles a muchos kilómetros de distancia.

En el ataque contra Dusseldorf participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En Duisberg se causó un "incidente de proporciones", mientras que en Ruhrot varias bombas hicieron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.

En el ataque contra Calais participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En la costa francesa se produjeron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.

En el ataque contra Calais participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En la costa francesa se produjeron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.

En el ataque contra Calais participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En la costa francesa se produjeron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.

En el ataque contra Calais participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En la costa francesa se produjeron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.

En el ataque contra Calais participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En la costa francesa se produjeron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.

En el ataque contra Calais participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En la costa francesa se produjeron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.

En el ataque contra Calais participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En la costa francesa se produjeron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.

En el ataque contra Calais participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En la costa francesa se produjeron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.

En el ataque contra Calais participó un solo bombardero pesado, que causó grandes daños.

En la costa francesa se produjeron impactos en edificios de fábricas.

En cuanto al ataque contra el Ministerio han anunculado que fué llevado a cabo una fuerte formación del escuadrón de la costa, que escocía como blanco los buques mercantes surtidos allí y los muelles.

La incursión duró más de horas, constituyendo la tercera en una semana. Dice el escuadrón: "Los muelles y las bocanadas fueron repetidamente atacadas con bombas de todos calibres, se causaron incendios a bordo del puerto militar".

Un operador de radio de uno de los aviones vió que dos de las bombas hacia el destino fueron estalladas en el muelle y que se estrellaron en el muelle entre los muelles. Otro avión vió que sus bombas estallaron cerca del dique seco; hubo una intensa explosión al golpear un edificio, levantando una nube de humo de 60 metros".

ATAQUE AEREO INGLES CONTRA CALAIS

LONDRES, 10. — (U. P.) — La base de Calais fué el primer objetivo de un ataque diurno de la Real Fuerza Aérea contra los llamados puertos de invasión desde la capitalización de la Francia. Una pequeña fuerza de bombarderos Blenheim escalaron por más de 100

kilómetros para alcanzar la costa francesa.</

## FUE FIRMADO EL NUEVO TRATADO DE AMISTAD GERMANO-SOVIETICO

En él se establecen en forma definitiva los nuevos límites entre ambos países y la intensificación del intercambio comercial

BERLIN, 10. (U.P.) — Se ha informado autorizadamente que un nuevo pacto germano-ruso de amistad, que se refiere a un nuevo problema surgido en el transcurso de los últimos diez años, fue firmado en el Ministerio de Relaciones Exteriores entre las 4 y 5 horas de la tarde.

El pacto provee, primero: una formal renovación del pacto anterior que expiró a fines del año pasado; segundo: negociaciones sobre los problemas relativos a la ocupación de los territorios bálticos por Rusia; tales como competencia a los alemanes respectivamente eran duros de propiedades; tercero: un acuerdo final sobre los problemas relativas a las relaciones con la fijación de fronteras en Polonia; cuarto: intensificación del intercambio económico.

Círculos autorizados han declarado: "Nosotros no nos hemos quedado dormidos, hemos usado el tiempo que ha seguido a la firma del pacto con Rusia para solidificar nuestras mutuas y buenas relaciones. El pacto es, para Mr. Churchill, una gran contrariedad, y, ciertamente, es para Alemania un gran éxito."

TRES AVERIADOS SEPARADOS

BERLIN, 10. (U.P.) — La agencia noticiosa oficial alemana D.N.B. informa que el pacto alemán-ruso firmado en Múnich hoy consiste de tres acuerdos separados, uno de los cuales estipula que la frontera alemana

seguirá dormida, hemos usado el tiempo que ha seguido a la firma del pacto con Rusia para solidificar nuestras mutuas y buenas relaciones. El pacto es, para Mr. Churchill, una gran contrariedad, y, ciertamente, es para Alemania un gran éxito."

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

campanas de las iglesias se oyen a repique. En Atenas, enormes multitudes se congregaron frente al Cuartel General de las fuerzas griegas. El Rey y otros personajes aparecieron en los balcones.

DESEMBARCO ITALIANO EN ATENAS, 10. (U.P.) — Un vicerrey del Gobierno anuncia que 200 marineros italianos desembarcaron en la pequeña isla Chionoro, del Dodecaneso, situada a 12 millas al Este de la isla Omos, y que se ha establecido una base para la industria sub-productos del petróleo y artículos alimenticios, especialmente granos."

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

"Nuestras escuadrillas aéreas hicieron a cabo con todo éxito el desembarco de 200 marineros en la isla Chionoro, del Dodecaneso, situada a 12 millas al Este de la isla Omos, y que se ha establecido una base para la industria sub-productos del petróleo y artículos alimenticios, especialmente granos."

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .

(DE LA LA PAG.)

Los griegos tomaron . . .



## OPINIONES DE LAS PROVINCIAS

Con motivo del viaje de S. E. esposa y comitiva a Puyehue, el diario "La Prensa", de Osorno, emite editorialmente los siguientes conceptos:

"Llegará hoy a Osorno para seguir viaje a Puyehue y tomar contacto con la naturaleza prodigiosa de esta región, un matrimonio ilustre y distinguido, que concentra sobre sí la atención de todos los chilenos. Lo componen S. E. el Presidente de la República, don Pedro Aguirre Cerda, y su digna esposa, doña Juanita Aguirre de Aguirre Cerda.

Elevado a la primera magistratura de la nación, por voluntad popular para iniciar el cumplimiento de un vasto y trascendental programa de Gobierno, el Excmo. señor Aguirre Cerda ha debido desde el comienzo de su período presidencial un ciclo de permanente efervescente política lo que, unido a las perturbaciones ocasionadas por el estallido de la guerra europea y a los trastornos dolorosos derivados del tremendo terremoto de 1939, ha dificultado en forma sensible la realización de sus buenos propósitos.

Los pueblos pasan, cada cierto tiempo, por rudas y pesadas jornadas de prueba, y ha dado la mala suerte que de una u otra manera, todos los países del orbe se encuentren hoy enfrentados a crisis de los más variados y graves aspectos. Nunca como hoy ha sido, entonces, más ardua y llena de sorpresas e inquietudes la labor de los gobernantes que llevan sobre sus hombros la enorme responsabilidad de evitar que la guerra, la pobreza y la anarquía social prosperen en sus respectivos territorios, al amparo de las circunstancias adversas que se alzan como hados funestos del momento presente.

Don Pedro Aguirre Cerda, estadista de larga actuación dentro de la política chilena, y talento excepcional de esta tierra, ha tenido la suerte de unir en su torno los esfuerzos de todos los chilenos para labrar, en conjunto, un mejor porvenir para la patria. Su trabajo de gobernante ha sido, por lo tanto, admirablemente abrumador: en medio de un sombrío panorama, que alcanza a todos los ámbitos de la tierra, ha tenido que contemplar el flujo y refluxo de la política partidista, jamás contenida ni serena en sus ambiciones de mando y en sus apetitos de egoísta satisfacción para determinados círculos.

El Primer Mandatario, que hace poco estuvo en nuestros lares para inaugurar la memorable Vitrina Exposición del SAGO, regresa hoy en demanda de una saludable convalecencia, en tensión constante por los susgos de la metrópoli. Los correspondientes expresan las ideas gubernativas respecto al incremento de la producción agropecuaria, orientar a la opinión en el terreno de la alta política y recibir, directamente o por intermedio de sus acompañantes, exposiciones sobre los principales problemas regionales.

Hoy, en compañía de su esposa y de un reducido grupo de selectos servicios públicos, viene en busca de descanso. Es un ciudadano distinguido, integrante de la cifra de cinco millones que alcanza la población de Chile, preocupado en mantener su cierto sentido de buenas condiciones para, más tarde, con mayor aliento seguir sirviendo a la República en los revueltos tiempos por que atraviesa.

Por hoy no queremos hacer referencias a los problemas locales y de la zona al recibir la visita del Primer Mandatario. Nuestro mejor deseo es que él, en compañía de su digna esposa, que acaba de ofrecer una maravillosa Navidad a la infancia humilde de Chile, disfrute de las bellezas naturales sureñas en plenitud, y que ellas le recomforten y animen a proseguir con serenidad y con energía renovadas la dirección supremo del Estado".

## MISION COMERCIAL BRITANICA LLEGO AYER A ANTOFAGASTA

Parte de la Misión se dirigió a Bolivia; el resto permaneció en Antofagasta, donde ha sido objeto de numerosos agasajos

## VISITARON OFICINAS SALITRERAS

ANTOFAGASTA, 10. — A las ocho horas llegó en el "Orduna" la Misión Comercial Británica que preside el Marqués de Willington. Los miembros de la Misión fueron saludados a bordo por el Intendente de la provincia y por el Alcalde señor Gabriel Villegas, y por el General Escudero.

Parte de la Misión embarcó en las primeras horas de hoy en un tren especial en dirección a La Paz; el resto de la Misión, inclusive Lord Willington quedó en Antofagasta con el objeto de retribuir las visitas.

El Cónsul británico Mr. Rees J. Fowler ofreció un cocktail en el Club Inglés en honor de la Misión, al cual asistieron miembros de la Misión, autoridades y miembros de la colonia británica residente.

A las 13 horas el Administrador del Ferrocarril de Antofagasta a La Paz Mr. Arthur Heskett ofreció a los miembros de la Misión Británica un almuerzo al que asistieron representativos elementos del comercio local.

A las 15.30 horas los miembros de la Misión partieron en automóviles a las Oficinas Salitreras desde donde continuaron viaje mañana al

## ACONCAGUA

## INCENDIO DE UN BOSQUE CAUSO PERJUICIOS POR VALOR DE 12 MIL PESOS

SAN FELIPE, 10. — A las 15.20 horas de ayer se produjo un incendio en el Fundo "Santa María" de Lo Campo, en los momentos en que los obreros Moisés Vergara García, Carlos Carrasco Guzman y Leonidas Allende Donoso, se encontraban partiendo leña con tiros cargados con pólvora en el bosque de eucaliptos de propiedad de la Sociedad Explotadora de Bosques Dam, Bonet y Cia. Ltda., con asiento social en Santiago.

El siniestro ocurrió, según las declaraciones obtenidas por los carabineros, en la siguiente forma: el obrero Vergara al encender la mecha de un tiro, se le inflamó un paquete de pólvora que comunicó el fuego a una gran cantidad de leña cortada que había cerca.

Se calculan los daños en más de doce mil pesos y se ignoran los seguros comprados, ya que no se encontraba en esa localidad ningún representante de la mencionada firma.

El obrero Vergara resultó quemado de carácter grave en distintas partes del cuerpo, por lo que fue trasladado en la Asistencia Pública de San Felipe al Hospital San Camilo de esta ciudad, donde quedó hospitalizado en la sala de Cirugía, cama 60.

Varias Compañías de Bomberos de San Felipe se trasladaron al sitio del incendio y gracias a la ardua labor desplegada por los voluntarios de ellas, se logró extinguir el fuego que amenazaba propagarse a las casas del Fundo. — (El corresponsal).

## A REALIZAR MANIOBRAS SE DIRIGIO GUARNICION MILITAR DE SAN FELIPE

SAN FELIPE, 10. — En la mañana de hoy salieron con rumbo al Fondo San José de Pichén, en la vecina comuna de Putaendo, a realizar maniobras, el Regimiento Yungay N.º 3 de esta ciudad y el Destacamento Andino N.º 2 de Los Andes.

Según se nos ha informado, estos ejercicios durarán hasta el sábado 18 del presente, para regresar ambos Regimientos a sus respectivos cuarteles el domingo 19. — (El corresponsal).

## UN NUMEROZO PUBLICO CONTINUA VISITANDO LOCAL DE EXPOSICION

SAN FELIPE, 10. — La exposición Minera, Agrícola e Industrial de San Felipe que fue inaugurada oficialmente el sábado pasado por el señor Ministro de Fomento, don Oscar Schnake, ha seguido siendo muy visitada por el público, el que se retira muy complacido del espacio desplegado por los organizadores de este trascendental torneo y de los exponentes.

Únicamente es de lamentar que en el recinto de la Exposición no se hayan instalado lugares de entretenimiento, como se había anunciado con anterioridad a su inauguración. — (El corresponsal).

## PIDE SE INVESTIGUE LA PROCEDENCIA DE MERCADERIA ROBADA

ANTOFAGASTA, 10. — El Tribunal Aduanero, presidido por el Administrador de Aduana, señor David Burns, ha hecho una presentación al Juzgado del Crimen, a fin de que se investigue la pro-

## PRONTA CONSTRUCCION DE UN HOSPITAL ES UNA URGENTE NECESIDAD PARA SAN JAVIER

El actual hospital funciona en precarias condiciones y sólo posee 63 camas para atender las necesidades de una región que tiene más de treinta mil habitantes.

## NECESIDAD DE UNA MATERNIDAD ES TAMBIE APREMIANTE

SAN JAVIER, 10. — El Gobernador del Departamento, señor Arturo Corvalán M., apenas inició sus funciones el año pasado, se preocupó de que se dotara al Hospital de San Javier de una Maternidad.

Al efecto, en el Consejo Provincial de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio planteó este problema, siendo agradida su petición en orden a que se patrocinara tan indispensable servicio público. Desgraciadamente, todo ha quedado nada más que en buenas propósitos.

El problema de la Maternidad en este pueblo es apremiante. Muchas veces las parturientas deben ser trasladadas rápidamente a Talca para su atención.

## OBRA INICIAL DEL NUEVO HOSPITAL

El Director y Delegado de la Beneficencia, Dr. Abel Fuentelba, desde hace tiempo atrás que viene solicitando la construcción de un nuevo hospital, pues el que hay funciona en precarias condiciones.

## RESALTAN EN CUALQUIER VISITA

"Estas son las deficiencias que a simple vista resaltan al visitar el Hospital de San Javier, cuyos servicios son casi exactamente iguales a los que existían en el año 1914", dice el Gobernador señor Corvalán en su comunicación al Ministerio de Salubridad. Y agrega: "Mientras otros hospitales se han renovado en el país o construido nuevos, el de San Javier, con una vasta población para atender, se debata precariamente para satisfacer las necesidades públicas".

## 63 CAMAS PARA 30,168 HABITANTES

Últimamente el Gobernador señor Corvalán ha dirigido un Oficio al señor Ministro de Salubridad, Dr. Salvador Allende, reseñando las gestiones realizadas para dotar a San Javier de una Maternidad y de un Hospital que respondan a las necesidades pùblicas.

Así y todo, el Hospital de San Javier tiene un gran prestigio en la zona, por la eficiencia de sus profesionales, los doctores señores Fuentelba, Quintana y Gaete.

## SE HABIA DESTINADO \$ 1,200,000

Gracias a gestiones personales realizadas por el ex senador don Aurelio Meza R., que fué en el Congreso y desde el Gobierno un gran impulsador del progreso regional, se consultó en el año 1937 un millón doscientos mil pesos para el Hospital de San Javier, que más tarde se destinaron a la Constitución.

Así las aspiraciones del vecindario y de las autoridades sucesivamente se han venido postergando, a tal extremo que hoy en día es absolutamente indispensable construir totalmente de nuevo el Hospital.

## ESTAS CIFRAS QUE EXHIBE EN UN INFORME EL GOBERNADOR SEÑOR CORVALAN SON REVELADAS DE PARTE DE LOS ENFERMOS DE EN PRECARIAS

CONDICIONES

El Hospital de San Javier funciona en precarias condiciones. Se carece de alimento para enfermos infecciosos y contagiosos. No existe contención de los servicios de Medicina, Cirugía, Venéreas, Obstetricia, etc.

En caso de epidemias, se restringe la recepción de los enfermos de otras enfermedades azuadas. Forzosamente debe elegirse entre dar atención a enfermos agudos y hospitalizar epidémicos. Ante el peligro de contagio público, lo-

## LA MATERNIDAD, OBRA INICIAL DEL PLAN TOTAL

El Gobernador señor Corvalán en su Oficio al señor

ESTADOS UNIDOS

Con motivo de la falta de fondos, esta temporal se ha abierto la Oficina de Informaciones y Propaganda, dependiente del Comité Local de Turismo, oficina indispensable para atender los numerosos turistas extranjeros que visitan la región de los lagos. — (El corresponsal).

## CONCEPCION

## CHOCHE DE TRENES HUBO EN ESTACION DE GENERAL CRUZ

Resultaron dos heridos, uno de mediana gravedad, y el otro, leve

## CONCEPCION

## INAUGURADO CURSO DE PERFECCIONAMIENTO DE PROFESORES PRIMARIOS

OSORNO, 10. — Hoy se inició el curso de perfeccionamiento de los profesores primarios de Osorno, a cargo de los señores Javier Jarpa, Luis Moreno y Manuel Mellado, todos profesores de la Escuela Normal de Chillán. Al acto de inauguración del curso asistieron las autoridades de la provincia. — (El corresponsal).

## PROTESTAN POR REBAJA DE ASIGNACION FAMILIAR A LA SUMA DE 30 PESOS

CONCEPCION, 10. — La Asociación de Empleados de Concepción, acordó protestar en representación de todos

los empleados de esta ciudad y la región, por la rebaja de asignación familiar, a la cantidad de treinta pesos.

La Asociación ha pedido la reconsideración inmediata de esta medida, que va en contra de los intereses de los empleados. — (El corresponsal).

## VALPARAISO

## CASILLA 109

En circulos marítimos bien informados se ha tenido conocimiento de que el transatlántico "Orduna" de la Compañía Inglesa de Vapores y en el que viaja la Misión Comercial Británica, avisó anteayer a la altura de Coquimbo el crucero canadiense "Royal York", siguiendo ambos el viaje en convoy como medida de precaución.

Como ya se ha informado, el primer puerto chileno del norte en que ha recalado el "Orduna" es Antofagasta, puerto al cual el Comandante en Jefe de la Compañía del Comodoro señor Federico Japke, en presencia del general de brigada Tomás Argomedo y otros jefes del Ejército que vinieron especialmente de Santiago, la comienda original a la señora Elsa Artigas, titulada: "Dónde está?".

Después de la velada festiva se servirá un cocktail de medianoche en homenaje al Ministro de Justicia y a su Secretario, don Felipe Bray Merino, como demostración de gratitud y estimación.

La Asociación, en cooperación con la Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

Los festivales ocuparán los asientos de honor, en compañía

## EJERCICIOS DE GUERRA

## INICIO LA GUARNICION MILITAR DE VALPARAISO

En circulos marítimos bien informados se ha tenido conocimiento de que el transatlántico "Orduna" de la Compañía Inglesa de Vapores y en el que viaja la Misión Comercial Británica, avisó anteayer a la altura de Coquimbo el crucero canadiense "Royal York", siguiendo ambos el viaje en convoy como medida de precaución.

Como ya se ha informado, el primer puerto chileno del norte en que ha recalado el "Orduna" es Antofagasta, puerto al cual el Comodoro señor Federico Japke, en presencia del general de brigada Tomás Argomedo y otros jefes del Ejército que vinieron especialmente de Santiago, la comienda original a la señora Elsa Artigas, titulada: "Dónde está?".

Después de la velada festiva se servirá un cocktail de medianoche en homenaje al Ministro de Justicia y a su Secretario, don Felipe Bray Merino, como demostración de gratitud y estimación.

La Asociación, en cooperación con la Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

Es así como los Centros Democráticos, San Eugenio, Mirador, Manoel Antonio Luna, Juan Sesma, Pedro Gómez, etc., han organizado una serie de actos en honor a la fecha.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.

La Federación Democrática de los trabajadores de la colectividad y por su reciente nombramiento de secretario de ese Ministerio, al segundo.



## EL CRITERIO DEL GOBIERNO SOBRE FIJACION DE ZONAS SECAS EN EL N.

Cambio de notas entre el Sindicato Vitivinícola y el Ministro del Interior

### DECRETOS DEROGADOS

Hace poco, el Sindicato Nacional Vitivinícola se dirigió al señor Ministro del Interior, manifestándole los severos perjuicios que para la industria se habían producido con la noticia dada por algunos diarios en el sentido de que el Gobierno pensaba establecer zonas secas en las ciudades de Iquique, Antofagasta, Tocopilla y Taltal.

Agregaba el Sindicato en la nota que se trataba de lo conveniente de ajustar a sus vendimias terminadas la aplicación de la Ley de Alcoholes, en lo relativo a la fijación de zonas secas. Y recordó que en la legislación establecida el Gobierno nació decretar en las zonas y ocasiones que lo estimara conveniente, zonas secas determinados puntos. Sin embargo, en la práctica, en el viernes que han sido declaradas zonas secas variadas zonas del país, con carácter permanente, lo que no corresponde ni al espíritu ni a la letra de la Ley.

En esta presentación solicitando del Gobierno se sirvió fijar, públicamente, su criterio al respecto, y ofreciendo la amplia colaboración de la industria para la solución del problema que contemplando el propósito gubernativo de evitar la embriaguez, mediante la dictación de zonas secas, no introdujeran daños irreversibles en el comercio industrial de capitales, patrones y obreros chilenos que proporciona trabajo y bienestar a miles y miles de familias de la colectividad nacional.

**EL GOBIERNO FIJA SU CRITERIO**  
El Ministro del Interior, señor Olavarría, respondió a esta nota del Sindicato Nacional Vi-

tivinícola, ha dejado, con toma de conocimiento del criterio del Gobierno en respeto y, en oficio de 6 de enero, los corrientes, expresa textualmente:

“Está muy lejos del ánimo del Gobierno llegar a declarar zonas secas ciudades de la importancia de Iquique, Antofagasta, Tocopilla y Taltal. Sin embargo, esta medida fué solicitada y se justificó ampliamente, según las autoridades administrativas y técnicas, que no podían comprender determinados sectores de la comuna o departamento de la radio urbano de esas ciudades, ya que no existen la posibilidad de establecer de vivas voces las resoluciones a que me refiero”.

Terminó el Ministro agradeciendo la gentil cooperación del Sindicato Nacional Vitivinícola para la ejecución exitosa de su requerimiento con las zonas secas.

“Esta cooperación — dice — contribuirá que las resoluciones gubernativas sobre la materia no resulten, necesariamente, perjudiciales para las necesidades regionales y se consideren todos los intereses que puedan resultar afectados”.

CHIQUICAMATA, CANTÓN CECILIA, CHIQUINQUIRA, UNION VI-

RAN ZONAS SECAS

Por otra parte, y de acuerdo con las normas fijadas por el Gobierno, por Decreto Supremo N° 8 de diciembre próximo pasado, expedido por el Ministerio del Interior, se han derogado los decretos anteriores que declaran zonas secas el Cantón Cecilia, Pampa Unida y Chiquinquirá.

Los distinguidos visitantes fu-

eron recibidos por el Director de LA NACION, con quien se dieron cordialmente, manifestando que el objeto de su visita a Chile era el de asistir a la “Semana Colombiana” que se celebraría en Viña del Mar, du-

## PERSONALIDADES COLOMBIANAS VISITARON AYER “LA NACION”

Los señores Juan y Hernando Uribe Cualla concurrirán a los festejos de la “Semana Colombiana” que se celebrará en Viña del Mar



rante los días 27 al 30 del presente mes.

Expresaron los señores Uribe

su satisfacción de estar en este país y su deseo de contribuir a una colaboración cada vez más estrecha entre ambos países.

## El Segundo Congreso Latinoamericano de Criminología se inaugura el 19

Se desarrollará bajo los auspicios del Gobierno y de la Municipalidad

El 19 de este mes, en el Salón de Honor del Congreso Nacional, celebrará su sesión inaugural el Segundo Congreso Latinoamericano de Criminología, que bajo auspicio del Supremo Gobierno y de la Municipalidad de Santiago se verificará en esta oportunidad en nuestro país.

Los miembros del Segundo Congreso Latinoamericano de Criminología serán de tres clases: honorarios, que serán designados por una comisión de la Caja de Pensiones y de Jubilaciones, nombrados por los Gobiernos y entidades participantes; y los adherentes, que serán los que han escrito a la Comisión Organizadora, para consignar su adhesión, y que, sin tener derecho a voz ni voto en las deliberaciones, podrán aportar su colaboración escrita y recibir las publicaciones oficiales.

La Ilustre Municipalidad ha incluido en la celebración del Segundo Congreso Latinoamericano de Criminología entre las festividades del Cuarto Centenario.

## “Lucharé hasta obtener la corona mundial de box para mi patria”

Declaró ayer Arturo Godoy en el cocktail que ofreció en su honor el Departamento de Defensa de la Raza y Aprovechamiento de las Horas Libres



Durante el cocktail ofrecido en honor de Arturo Godoy,

A mediados de ayer se efectuó el cocktail que ofrecía el Departamento de Defensa de la Raza y Aprovechamiento de las Horas Libres, en sus oficinas en el Palacio de la Moneda, en homenaje al pugilista chileno Arturo Godoy, y su esposa señora Leda Urbanić de Godoy.

Este acto fue presidido por el Secretario-Jefe de la Presidencia, don Humberto Aguirre Dovalan, y al él asistieron numerosas personalidades de la Raza y Aprovechamiento, del personal del Departamento de Defensa, el que felicitamente constató.

En consecuencia, ni el barco ha encallado, ni hizo agua alguna, ni los pasajeros estuvieron en peligro ni sufrieron daños de ningún tipo, ni la fuerza corriente de otros y por la trayectoria tortuosa que las en su característica debiendo hacer las naves constantes cambios de rumbo que de suyo creó dificultades.

Por estas circunstancias es que todos los barcos de las compañías marítimas que surcaban esas aguas, autorizan a los pasajeros, leves tuncos y graves otros. Así como ejemplo el vapor “Taranaca” de la Compañía Inter-Océanica hace poco sorprendió un choque en las canales de Valparaíso, que tiene inactivo en Valparaíso, que no tuvo mayores consecuencias ni que el vapor “Villarrica” de los Ferrocarriles del Estado acudió en su auxilio.

El vapor “Presidente Moraes” que la generalidad brasileña enví-

ó AUDIENCIAS DEL M. DEL INTERIOR

El Ministro del Interior, don Armando Olavarría, recibió en la mañana de ayer, a las siguientes personas:

A don Walter Müller, presidente de la Caja de Gases de Santiago.

Al coronel señor Fernando Dávila, Director de Carabineros Internos.

— Al Ministro de Guzmán en Santiago, señor Virgilio Rodríguez Beteró.

Al senador don Máximo Vélez, presidente del Partido Democrático.

Al gerente de la Fábrica de Teléfonos, Taller de la Compañía Telefónica, señor Eber, quien comunicó que ha sido aceptado el arbitraje del señor Raúl Pettig, en el conflicto colectivo planteado por los obreros de dicho establecimiento.

**DON RICARDO LARRAIN DICTARA CONFERENCIA EN LA UNIVERSIDAD**

El lunes próximo, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, dictará una conferencia, don Ricardo Larrain Bravo, ex Ministro de Poder Popular de Chile en Ecuador.

La entrada es gratuita.

**Diez niños se envenenaron con “chamico”**

Fueron enviados en estado grave a la Asistencia Pública

A las 15.30 horas de ayer fueron llevados a la Clínica Central de la Asistencia Pública con graves síntomas de envenenamiento por haber comido una sopa llamada “chamico”, los siguientes menores de edad: Humberto Valenzuela, de 10; Pedro Pérez, de 11; San Martín, de 2; Carmela San Martín, de 11; René Muñoz Piñón, de 5; Ester Toro, Martínez, de 10; Juan Valdés, Ibáñez, de 5; Juan Valdés Calderón, de 5; e Israel 2.º Murillo, de 2.

Todos estos niños tienen un domicilio en Vizcarrica y su mamá, al momento de la noticia de su padres, salieron a fumar a los alrededores, dedicándose entonces aingerir la sopa que les causó el envenenamiento.

Los cuatro primos fueron en el hospitalizado en el Hospital Roberto del Río; los restantes, fueron devueltos a sus hogares, después de trasladarse los primeros auxilios en la Asistencia

Personal de la Clínica Central.

Las de la tabla no vienen pendientes.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Ambrosio Montilla, don Carlos Vicuña, don Francisco Alvarado González y don Juan B. Rosetti.

Tercera Sala. — Relator señor Poblete

Las de la tabla no vienen a suspenderse.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

Continuación de los alegatos de la 1. C. Cuevas c. Manjón y otros.

Alegaron, don Alfonso Freile, revocada Recurso amparo.

&lt;p



## El rendimiento del trabajo colonizador ha aumentado en una proporción de 1 a 4

"Ante la extensión e intensificación de la Guerra, hay que prever una cesantía de empleados y obreros, que puede ser absorbida por el trabajo colonizador y la organización de colonias forestales"

### EXPRESO ANOCHE, EN SU CONFERENCIA POR RADIO, EL DIRECTOR DE LA CAJA DE COLONIZACION AGRICOLA DON LEONCIO CHAPARRO R.

El señor Leoncio Chaparro R. Director de la Caja de Colonización Agrícola, dio anochec la siguiente conferencia, por la Radio Cooperativa Vilacura.

Señores radio oyentes:

Para nosotros no es prematuro hablar de la cesantía en nuestro país; día a día tenemos la oportunidad de comprobar la afluencia de solicitantes de empleos y de postulantes a colonos que concurren a la Caja de Colonización Agrícola con la esperanza de encontrar una solución favorable. Para esa angustia esperanzada de los sin trabajo. Ello no obstante, reconocemos que la proporción de cesantías que hay en Chile, es hasta que quizás todavía, gracias a la previsión demostrada por el actual Gobierno, el cui mediante las atinadas gestiones hechas en Estados Unidos por el Ministro de Fomento, Oscar Schenck, por encargo especial del Presidente de la República. S. E. don Pedro Aguirre Cerda, pudo impedir la paralización de faenas salitreras y mineras que aparecían como inevitables debido a la disminución de los mercados del salitre y del cobre.

A la vez es necesario reconocer la influencia favorable en este mismo sentido que ha ejercido otra Institución creada también por el actual Gobierno. La Corporación de Fomento de la Producción.

En cuanto a la cesantía campesina, es en esta época de cosechas cuando la agricultura absorbe fácilmente el excedente de trabajadores ambulantes, quienes tendrán trabajo continuado durante el período de recolección de cereales, de chacras, de productos industriales y de viviendas.

Pero sería una insensatez si permaneceríamos confiados en las trágicas circunstancias en que vive el mundo. La cesantía es uno de los efectos más ineluctables de las guerras, y la actual que abarca la mayor parte de los continentes del Planeta, intensifica día a día el desconsuelo económico y aumenta el radio de los efectos destructores. La previsión tenemos que ejercerla, en forma muy especial, en cuanto se refiere a la producción de alimentos y de medios de vida y de viviendas del trabajo popular que antes que todo tienen la obligación de organizar, en forma racional y humana la vida de nuestra población chilena. Si mañana a las contingencias de la defensa agregáramos por incapacidad organizativa, el peso muerto de una cesantía, los trastornos sociales y económicos serían en Chile de una magnitud y gravedad para nosotros sin precedentes.

La vida y el trabajo campesino

nos atraen poderosamente a la familia chilena. No obstante lo adverso que son las condiciones climáticas y agroclimáticas que determinan las condiciones productoras de nuestro país, en el orden agropecuario. Se trata seguramente, de una fuerza insuficiente propia de países jóvenes, y que se manifiesta con especial vigor en Chile en este período de violencia y de postulantes a colonos que concurren a la Caja de Colonización Agrícola con la esperanza de encontrar una solución favorable.

Para nosotros no es prematuro hablar de la cesantía en nuestro país; día a día tenemos la oportunidad de comprobar la afluencia de solicitantes de empleos y de postulantes a colonos que concurren a la Caja de Colonización Agrícola con la esperanza de encontrar una solución favorable.

Es oportuno destacar la observación de un hecho que nos consta a quienes trabajamos en colonización: en un sector extenso de nuestra población trabajadora de las minas, de las industrias, manufacturas, empleos particulares, etc., existe como una especie de hambre por volver al trabajo campesino, por reincorporarse al agricultor nacional. Aquellos que no han casa familiar, que no tienen algún vínculo próximo. De las salitreras, han llegado a la mesa del Ministro de Tierras, Roldano Merino, últimamente, referidas peticiones de grupos numerosos de obreros que manifiestan este anhelo.

Pero las oportunidades en lugar de aumentar, para dar lugar a que la familia chilena realice este anhelo, sano y patriótico, de organizar su vida económica incorporando a nuestra tierra su propia fuerza de trabajo, se disminuyen. Ellas se deben en primer lugar a la limitación de los medios económicos y después a que aun no implantamos un sistema que pueda incorporarlos. Incorporarlos a los sistemas de forestación, en forma de colonización que facilite la selección de los capaces, en forma expedita y práctica, y que a la vez, aumente y proporciona superior en 10 veces el vigente, los rendimientos efectivos del trabajo colonizador. El sistema implantado en Chile hasta ahora, es el más engoroso, el más caro, el más lento, y de resultados más precarios.

Durante el actual Gobierno el desarrollo del trabajo colonizador ha aumentado en una proporción de uno a cuatro, y los gastos de uno a dos. El país necesita que tal trabajo rinda, por lo menos, tres veces más del rendimiento alcanzado sin aumentar en forma sensible los gastos, y para ello es indispensable adoptar un sistema más práctico, más expedito, que requiere una modificación de la ley vigente. Hemos propuesto la creación de colonias de tran-

sición, con régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro, especialmente durante el período de iniciación; que impone régimen de media, la formación de grandes centros productivos, organizados sobre la base del sistema de plantar bosques que solo sirve para restaurar la integridad primaria y mejorado en su técnica.

No obstante la limitación obligada de nuestro esfuerzo, por causas económicas, el número de jefes de familias postulantes a colonos, se acerca ya a 20.000. Los Servicios de la Caja de Colonización les recuerdan que en nuestro país el trabajo campesino es duro,

## ESTA TARDE SE REALIZA LA SEGUNDA ETAPA DEL C. NAC. DE NATACION

DESDE AYER ESTA CERRADO EL ESTADIO NACIONAL HASTA EL C. DE FOOTBALL

Arreglos que se harán

Desde ayer hasta el día de la inauguración del Campeonato Sudamericano de Football, el Estadio Nacional estará cerrado para el fin de arreglarlo que la Junta internacional que se avale.

Podemos informar, según declaraciones del Administrador, que se efectuarán importantes trabajos para dejar el Estadio en magníficas condiciones para ese torneo, especialmente se remediaron todas las deficiencias que se han notado hasta la fecha.

Carígraficamente se han pasado a Estados Unidos 38 reflejores.

En cuanto al arreglo del terreno, desde ayer mismo ya comenzaron los trabajos de aplanamiento y nivelación en forma que quede en condiciones favorables.

Además, se instalarán palcos y tablados para colocación de sillas.

Cada delegación participante contará con baños y toda comodidad reservados exclusivamente para el uso de sus jugadores.

H. Ceballos, por 3.a vez, presidente del Magallanes

Nómima del Directorio de los albicelestes elegido anoche



Don Hidalgo Ceballos, reelecto por tercera vez presidente del Club Deportivo Magallanes

El Club Deportivo Magallanes celebró anoche su Directorio para el período 1941-1942. Participaron en el acto, 160 socios activos y el escrutinio final arrojó gran mayoría en favor de don Hidalgo Ceballos Bustos, para el cargo de presidente, cargo que ocupa por tercera vez en la institución albiceleste.

El resto del Directorio quedó constituido así:

Vicepresidente, señor Luis Méndez; secretario, señor Octavio Vergara; tesorero, señor León Salzmann; directores, señores Armando Rodríguez, Quezada, Luis Grenovich, Alberto Díaz Carrasco, Roberto Fernández e Isaac Gendelman.

El programa fijado es el siguiente:

14.45 horas: Plaqué Nacional con Ricardo Neupert I. Arbitro, señor Roberto Rojas M.

17.35 horas: El Imperial I con Deportivo Moritex I. Arbitro, señor Manuel Díaz.

Director de turno, señor Julio Ortiz.

14.15 horas: Molina Lackington II con Marinetti II. Arbitro, señor Elias Sarmiento.

15.35 horas: Víctor Araya II con Fávez II. Arbitro, señor Carlos Núñez.

16.40 horas: Molina Lackington I con Marinetti I. Arbitro, señor Pedro Suárez.

18.10 horas: Víctor Araya I con Fávez I. Arbitro, señor Luis Caballo.

Director de turno, señor A. Villalón.

FESTIVAL EN HONOR DEL J. INCA DE ORO SE HARÁ ESTA TARDE

En el Estadio Militar, tendrá lugar esta tarde el festival footbalístico que ha organizado la Asociación Metalúrgica de Deportes en homenaje al Deportivo Juventud Inca de Oro, de la provincia de Atacama, que se encuentra en esta capital después de haber hecho una meritaria gira por varias ciudades importantes del norte.

El programa fijado es el siguiente:

14.45 horas: Plaqué Nacional con Ricardo Neupert I. Arbitro, señor Roberto Rojas M.

16.15 horas: Maestranza Agua Potable con Fundición Libertad

18 horas: Juventud Inca de Oro con Maestranza, campeón de la Asociación Metalúrgica.

SORPRESAS Y MUY GRANDES, son las que presentaría el concurso chileno para el campeonato sudamericano de febrero. Se dice con insistencia que la línea media sería: Cabrera, Zambrano y Pastene; los dos primeros, han sido los que mejor han impresionado hasta ahora en la concentración.

DEL MISMO MODO se piensa que el mejor puntero isquierdo del país es Raúl Pérez de Pedro de Valdivia. Tendrá que disputar el puesto con Tula Muñoz, muchacho que tiene clase internacional.

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTA NOCHE Y MORENO han sido los dos cracks que mejor han impresionado. Se discute cuál vale más. Son dos maestros y, a su lado, el señor De la Mata aparece como un principiante.

A ALONSO LE quedó grande el nombramiento de capitán del equipo. Fue uno de los peores. No hizo nada digno de mencionar, lo mismo que cuando empezó a actuar por la "U". Fernando Ríos — el puntero que no sirve para los partidos internacionales —, Trejo y Flores, estuvieron a su misma altura.

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a ganar por mucho?

ESTE CUADRO argentino que nos visita causó buena impresión, por su cordura. No promovieron incidente alguno, con todo y se comportaron incluso con la anulación de un gol, y con penales del equipo contrario, que el árbitro "no vió", etc.

Bueno, se explica correctamente esto, si se toma en cuenta su inmensa superioridad. ¿Para qué apurarse? Para qué discutir un tanto, cuando se va a





ESTRENO!  
La festiva obra de los celebrados autores  
argentinos Goycochea y Cordon

## LLOVIDO DEL CIELO

Otro triunfo colosal de risa para  
Luchu Córdoba

(Entradas numeradas en venta)

COLISEO  
HOY ESPECIAL 6  
NOCHE 9:30  
MAYORES

CATITA y  
Tito Guizar  
protagonizan las  
películas

de nuestro sensacional SABADO, pues presentamos la lindísima comedia musical que interpreta el célebre cantante mexicano, intitulada:

## DE MEXICO LLEGO EL AMOR

La inimitable encantadora, y regalona CATITA nos brinda su mejor creación cómica en la pantalla;

## HAY QUE EDUCARA NINI

ALMAGRO  
HOY ESPECIAL 6  
NOCHE 9:30  
MAYORES

El cine de los grandes  
sucos presenta un  
programa triple de  
Sabatino.

RAIMU, VICTOR FRANCEN, dos ases del cine  
francés en:

## UN REY EN PARIS

Además: ARLEN WILLIAMS en la clinta de gran  
acción COMBATIENDO ESPÍAS, y estreno de la 7a  
función de la superserial:

NUEVAS AVENTURAS DE DICK TRACY

EMISORAS OTTO BECKER  
ONDÁ LARGA Y CORTA DE 25 METROS  
TRANSMITE HOY LAS SIGUIENTES  
OFERTAS DEL DIARIO LA NACION

12:45 A 13 HORAS 22 A 22.15 HORAS

CALETERIA SANTIAGO, REPARACIONES  
maletas. Almirante Ba-  
rrera 99.

TEJIDOS DE PUNTO, NO-  
tables playa. Delicias 3786.

COLCHONES LANA, COTIES, SAN  
JOSÉ 9, Colchonería Francesa.

ESTUDIOS PARA BICICLETAS  
Santiago, Agustinas

ESCUELA PROFESIONAL FRAN-  
CIA, Curso de Verano, Agustinas

HOY DE YESO EN PLANCHAS,  
Luis de Francia 1659.

ESQ. CASA HABITACION,  
traspaso, Independencia 2325.

DE RADIO, DE TODAS  
partes, Merced 875.

DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

VENDE BRATO 2 ALFOMBRAS  
Agustinas 1374.

CB 89  
C-B 1170

FCA, CALZADO, TRABAJANDO,  
vendo. Chiloé 1738.

JARCIA ACERO, CORDELES HI-  
LO, cátamo. Delicias 3786.

REVELADOS, COPIAS, AMPLIA-  
CIONES. Casas Hans Frey, Huérfana-  
nos 1066. Piso 2.º.

DENOLICION, CINC, TECHO,  
tejas, etc. General Bustamante  
772.

VIDRIERIA "LAS DELICIAS", VI-  
drios, Marcos, espejos. Castro 8.

8 25 PERMANENTE ACEITE,  
Ponte 562, altos.

MOTORES ELECTRICOS, CHICOS  
Mérida 944.

MAQUINAS TOMADORAS PUN-  
TOS medianas. Vendo. Monjitas 877.

ELIGANTES DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

DINERO LISTO, PRIMERA SE-  
gunda hipoteca. De IRIO. Bande-  
ra 552.

CB 89  
C-B 1170

HOY DE YESO EN PLANCHAS,  
Luis de Francia 1659.

ESQ. CASA HABITACION,  
traspaso, Independencia 2325.

DE RADIO, DE TODAS  
partes, Merced 875.

DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

VENDE BRATO 2 ALFOMBRAS  
Agustinas 1374.

CB 89  
C-B 1170

FCA, CALZADO, TRABAJANDO,  
vendo. Chiloé 1738.

JARCIA ACERO, CORDELES HI-  
LO, cátamo. Delicias 3786.

REVELADOS, COPIAS, AMPLIA-  
CIONES. Casas Hans Frey, Huérfana-  
nos 1066. Piso 2.º.

DENOLICION, CINC, TECHO,  
tejas, etc. General Bustamante  
772.

VIDRIERIA "LAS DELICIAS", VI-  
drios, Marcos, espejos. Castro 8.

8 25 PERMANENTE ACEITE,  
Ponte 562, altos.

MOTORES ELECTRICOS, CHICOS  
Mérida 944.

MAQUINAS TOMADORAS PUN-  
TOS medianas. Vendo. Monjitas 877.

ELIGANTES DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

DINERO LISTO, PRIMERA SE-  
gunda hipoteca. De IRIO. Bande-  
ra 552.

CB 89  
C-B 1170

HOY DE YESO EN PLANCHAS,  
Luis de Francia 1659.

ESQ. CASA HABITACION,  
traspaso, Independencia 2325.

DE RADIO, DE TODAS  
partes, Merced 875.

DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

VENDE BRATO 2 ALFOMBRAS  
Agustinas 1374.

CB 89  
C-B 1170

FCA, CALZADO, TRABAJANDO,  
vendo. Chiloé 1738.

JARCIA ACERO, CORDELES HI-  
LO, cátamo. Delicias 3786.

REVELADOS, COPIAS, AMPLIA-  
CIONES. Casas Hans Frey, Huérfana-  
nos 1066. Piso 2.º.

DENOLICION, CINC, TECHO,  
tejas, etc. General Bustamante  
772.

VIDRIERIA "LAS DELICIAS", VI-  
drios, Marcos, espejos. Castro 8.

8 25 PERMANENTE ACEITE,  
Ponte 562, altos.

MOTORES ELECTRICOS, CHICOS  
Mérida 944.

MAQUINAS TOMADORAS PUN-  
TOS medianas. Vendo. Monjitas 877.

ELIGANTES DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

DINERO LISTO, PRIMERA SE-  
gunda hipoteca. De IRIO. Bande-  
ra 552.

CB 89  
C-B 1170

HOY DE YESO EN PLANCHAS,  
Luis de Francia 1659.

ESQ. CASA HABITACION,  
traspaso, Independencia 2325.

DE RADIO, DE TODAS  
partes, Merced 875.

DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

VENDE BRATO 2 ALFOMBRAS  
Agustinas 1374.

CB 89  
C-B 1170

FCA, CALZADO, TRABAJANDO,  
vendo. Chiloé 1738.

JARCIA ACERO, CORDELES HI-  
LO, cátamo. Delicias 3786.

REVELADOS, COPIAS, AMPLIA-  
CIONES. Casas Hans Frey, Huérfana-  
nos 1066. Piso 2.º.

DENOLICION, CINC, TECHO,  
tejas, etc. General Bustamante  
772.

VIDRIERIA "LAS DELICIAS", VI-  
drios, Marcos, espejos. Castro 8.

8 25 PERMANENTE ACEITE,  
Ponte 562, altos.

MOTORES ELECTRICOS, CHICOS  
Mérida 944.

MAQUINAS TOMADORAS PUN-  
TOS medianas. Vendo. Monjitas 877.

ELIGANTES DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

DINERO LISTO, PRIMERA SE-  
gunda hipoteca. De IRIO. Bande-  
ra 552.

CB 89  
C-B 1170

HOY DE YESO EN PLANCHAS,  
Luis de Francia 1659.

ESQ. CASA HABITACION,  
traspaso, Independencia 2325.

DE RADIO, DE TODAS  
partes, Merced 875.

DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

VENDE BRATO 2 ALFOMBRAS  
Agustinas 1374.

CB 89  
C-B 1170

FCA, CALZADO, TRABAJANDO,  
vendo. Chiloé 1738.

JARCIA ACERO, CORDELES HI-  
LO, cátamo. Delicias 3786.

REVELADOS, COPIAS, AMPLIA-  
CIONES. Casas Hans Frey, Huérfana-  
nos 1066. Piso 2.º.

DENOLICION, CINC, TECHO,  
tejas, etc. General Bustamante  
772.

VIDRIERIA "LAS DELICIAS", VI-  
drios, Marcos, espejos. Castro 8.

8 25 PERMANENTE ACEITE,  
Ponte 562, altos.

MOTORES ELECTRICOS, CHICOS  
Mérida 944.

MAQUINAS TOMADORAS PUN-  
TOS medianas. Vendo. Monjitas 877.

ELIGANTES DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

DINERO LISTO, PRIMERA SE-  
gunda hipoteca. De IRIO. Bande-  
ra 552.

CB 89  
C-B 1170

HOY DE YESO EN PLANCHAS,  
Luis de Francia 1659.

ESQ. CASA HABITACION,  
traspaso, Independencia 2325.

DE RADIO, DE TODAS  
partes, Merced 875.

DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

VENDE BRATO 2 ALFOMBRAS  
Agustinas 1374.

CB 89  
C-B 1170

FCA, CALZADO, TRABAJANDO,  
vendo. Chiloé 1738.

JARCIA ACERO, CORDELES HI-  
LO, cátamo. Delicias 3786.

REVELADOS, COPIAS, AMPLIA-  
CIONES. Casas Hans Frey, Huérfana-  
nos 1066. Piso 2.º.

DENOLICION, CINC, TECHO,  
tejas, etc. General Bustamante  
772.

VIDRIERIA "LAS DELICIAS", VI-  
drios, Marcos, espejos. Castro 8.

8 25 PERMANENTE ACEITE,  
Ponte 562, altos.

MOTORES ELECTRICOS, CHICOS  
Mérida 944.

MAQUINAS TOMADORAS PUN-  
TOS medianas. Vendo. Monjitas 877.

ELIGANTES DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

DINERO LISTO, PRIMERA SE-  
gunda hipoteca. De IRIO. Bande-  
ra 552.

CB 89  
C-B 1170

HOY DE YESO EN PLANCHAS,  
Luis de Francia 1659.

ESQ. CASA HABITACION,  
traspaso, Independencia 2325.

DE RADIO, DE TODAS  
partes, Merced 875.

DEPARTAMENTOS,  
Mac Iver 795.

VENDE BRATO 2 ALFOMBRAS  
Agustinas 1374.

CB 89  
C-B 1170

